

COMMERCE MONTREAL



le 5 septembre 1972
VOL. XXIX - No 2

Au congrès de la Chambre

Les gens entreprenants sont-ils des malfaiteurs?

Fartout dans le monde occidental, des savants analysent les données statistiques sur l'évolution de la société industrielle et leurs extrapolations dessinent avec exactitude sa fin prochaine et catastrophique. Au rythme où nous dévorons les ressources naturelles, nous les aurons épuisées dans quelques années. Chaque fois qu'une entreprise se développe, elle rapproche l'échéance fatale. "Halte à la croissance!" (1) commence-t-on à crier dans certains milieux. "Croissance zéro", souhaite-t-on.

Les prophètes de malheur qui nous invitent à stopper le développement industriel ont ceci de particulier qu'ils parlent le langage des sciences exactes et qu'ils appellent extrapolations leurs prophéties. Les Toffler, Herman Kahn et Meadows, ainsi qu'une équipe internationale de savants et d'universitaires, appelée "le Club de Rome", ont mis toute leur autorité dans la balance. Peut-on ignorer leurs prévisions? L'homme d'affaires de Montréal a-t-il encore le droit de chercher les moyens de contribuer à la croissance économique?

Le sénateur Maurice Lamontagne est membre du club de Rome et président du Comité sénatorial de la politique scientifique. Il a préparé, à l'intention des membres de la Chambre, une étude très complète des principales données mondiales qui justifient les inquiétudes des "objecteurs de croissance", à quoi il a ajouté des considérations sur la situation particulière du Canada. Cette étude (70 pages) sera distribuée gratuitement à tous ceux qui participeront au congrès de la Chambre, le 15 septembre prochain, au Bonaventure. Ceux qui s'inscriront dès maintenant recevront la brochure avant le congrès. Le 15

septembre, à 9 h, c'est le sénateur Lamontagne qui amorcera les débats. Ensuite, les congressistes pourront discuter, dans les ateliers, avec une vingtaine de spécialistes invités, des divers problèmes de la croissance économique.

Lors du déjeuner, M. Paul Desmarais, président du Conseil et directeur général de Power Corporation of Canada, témoignera des préoccupations des hommes d'affaires d'ici face aux multiples défis de la croissance. La journée du congrès se terminera par un banquet et par une soirée récréative, à laquelle contribueront les Jérolas et l'orchestre de Paul Cappelli.

"Grâce aux moyens de transport modernes, tous les pays du Pacifique ou de l'Atlantique sont en fait voisins des Etats-Unis et le Canada ne tire plus d'avantages de sa frontière avec son voisin du sud. Les Etats-Unis n'ont pas besoin du Canada et c'est par complaisance qu'ils achètent ses ressources." C'est ce que déclarait, la semaine dernière, M. Herman Kahn, président du Hudson Institute. Sur la base d'une telle proposition, les prévisions de plusieurs entreprises canadiennes devraient-elles être changées du tout au tout? Le sujet mérite d'être discuté. En étudiant le texte du sénateur Lamontagne avant le Congrès, (le texte du sénateur comprend une trentaine de tableaux), en y ajoutant votre propre réflexion, vous apporterez au congrès de votre Chambre, le 15 septembre, des éléments indispensables à la construction de notre avenir collectif.

(1) "Halte à la croissance?", titre de la version française de "The Limits of the Growth", éditée chez Payard, Paris, 1972.

Assemblée générale annuelle, le jeudi 21 septembre

de 12 heures à 14 heures

au Château Champlain

Réservez vos billets dès maintenant: 866-2861.

(voir coupon-réponse en page 8)

Reprise des déjeuners-causeries

C'est le mardi, 17 octobre que débiteront les déjeuners-causeries hebdomadaires, saison 1972-1973. Comme par le passé, ils se tiendront à l'hôtel Mont-Royal dont l'accès est très facile à cause du métro, que l'on peut prendre sans sortir à l'extérieur de l'hôtel.

Le conférencier au déjeuner d'ouverture sera le ministre du Travail et de la Main-d'oeuvre, également ministre de la Fonction publique,

MONSIEUR JEAN COURNOYER.

Le comité est présentement à l'oeuvre et sera en mesure de vous faire part des autres conférenciers dans le prochain Commerce Montréal.

Il y aura 23 déjeuners durant l'année. Le prix du couvert est de \$5. Les membres peuvent aussi se procurer des livrets d'abonnement de 10 billets au prix de \$45. Ces livrets, en plus de permettre une réduction de prix, sont avantageux parce qu'ils permettent d'éviter l'attente pour l'achat du billet, et parce qu'ils peuvent être utilisés selon le désir de l'abonné, car il n'y a ni date ni nom d'inscrit sur les billets.

Si vous désirez vous procurer des livrets, vous n'avez qu'à nous retourner ce coupon. Pour de plus amples renseignements: Monique Leduc, 866-2861.

La Chambre de commerce de Montréal
Service des manifestations
1080, côte du Beaver Hall, 6e étage
Montréal 128.

Veuillez me faire parvenir _____ livret(s) d'abonnement aux déjeuners-causeries hebdomadaires, saison 1972-1973.

chèque

facture

NOM _____ Entreprise _____

Adresse _____ Téléphone _____

Lemay, Paquin & Gilbert
- Avocats -
800, Place Victoria, suite 1025
C.P. 225
Montréal 115. Tél.: 878-4211

ESPACE PUBLICITAIRE
A LOUER

Téléphonez à: M. Réal Bélanger
866-2861

Importante délégation japonaise à Montréal

Une importante mission commerciale et culturelle de Sapporo (Japon) visitera le Canada au début de septembre. Elle sera à Montréal le mercredi, 13 septembre, et son après-midi (à partir de 14 h 30) sera réservé pour rencontrer les membres de la Chambre de commerce de Montréal et du Montreal Board of Trade.

La mission commerciale de Sapporo comprend une trentaine de personnes: industriels, commerçants, hommes politiques, administrateurs publics et présidents de Chambre de commerce. Les membres de la mission oeuvrent dans des secteurs industriels clés, comme l'acier, les plastiques, le bois, les textiles, les produits chimiques, l'outillage, les pêcheries, les équipements de pêche, etc...

La rencontre avec les membres de la Chambre de commerce de Montréal aura lieu au salon "le Vieux Montréal", au 3ième étage de la Maison du Commerce, à 14 h 30, le mercredi 13 septembre. Les membres qui désirent participer à cette rencontre ou qui désirent plus d'information communiqueront avec Manon Lafrance, 866-2861.

Jean Tétreault à Munich

Au printemps dernier, la Chambre de commerce de Montréal et le Montreal Board of Trade formaient un comité conjoint d'appui en vue de l'organisation des Jeux Olympiques 1976.

Après rencontres avec Son Honneur Jean Drapeau, Son Excellence Roger Rousseau, commissaire des Jeux Olympiques 1976 et M. Gerry Snyder, conseiller financier du comité organisateur des Jeux de la XXIème Olympiade, M. JEAN TETREAULT, président du comité conjoint, a accepté de se rendre à Munich pour assister aux Jeux et rencontrer quelques organisateurs. Ces démarches lui permettront de mieux connaître la situation.

Messieurs Tétreault et E. Domet, représentant du Montreal Board of Trade, se sont envolés pour Munich, par Air Canada, le 28 août.



La Chambre provinciale

Le Congrès de la Chambre de commerce de la province de Québec, les 22-23-24 septembre, à Québec, au Château Frontenac.

Le thème: "Progrès économique - progrès social"

Information: 844-9571

Le congrès de la Chambre de commerce de Montréal
à l'hôtel Bonaventure, vendredi le 15 septembre.

**UNE
société de
la dernière
chance**

conférenciers invités:

L'honorable
Maurice Lamontagne,
sénateur et membre
du Club de Rome.



Monsieur
Paul Desmarais,
président du Conseil
et directeur général,
Power Corporation
of Canada Limited.



le programme:

- 8 h. Inscription à l'étage des
congrès de l'hôtel.
- 9 h. Ouverture du congrès.
- 9 h. 15 Causerie:
Sén. Maurice Lamontagne.
- 10 h. 30 Pause-café.
- 10 h. 45 Ateliers.
- 12 h. 30 Déjeuner-causerie:
Monsieur Paul Desmarais.
- 14 h. 15 Reprise des ateliers.
- 15 h. 30 Pause-café.
- 15 h. 45 Plénière.
- 17 h. 30 Cocktail.
- 19 h. Dîner et soirée récréative:
Les Jérolas
Orchestre de Paul Cappelli

C'est le moment de vous inscrire

**Veillez m'inscrire au 22e congrès annuel qui aura lieu le vendredi,
15 septembre, à l'hôtel Bonaventure.**

Je serai accompagné (e).

(Détails des frais de participation à la page suivante.)

Chèque (\$75.00..... ou \$100.00.....)

Facture

Renseignements: 866-2861

J'aimerais participer à l'atelier suivant

(s.v.p. marquer un 1er et 2e choix):

- L'homme dans son milieu de travail.
- L'homme dans le milieu urbain.
- Le milieu familial.
- Le monde de l'enseignement et des communications.
- L'homme face au pouvoir.

1er choix 2e choix

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

NOM:

COMPAGNIE:

ADRESSE:

TÉLÉPHONE:

NOM DE L'ESCORTE:

ADRESSE:

TÉLÉPHONE:

les ateliers:

L'HOMME DANS SON MILIEU DE TRAVAIL

Responsable et animateur:

M. Roger Charron,
chef du groupe des politiques de Main-d'oeuvre,
Conseil du Trésor, Ottawa.

Invités spéciaux:

MM. Claude Gareau, président,
John Holt Stetlem-Claude Gareau Limitée.

Marcel Côté, directeur,
Département d'administration,
Université du Québec.

Gérald Lefebvre, co-directeur,
Réseau de développement d'organisations Inc.

A discuter: La comptabilité de l'entreprise avec ses composantes humaines, ainsi que les différents problèmes qui confrontent les types d'entreprises que nous connaissons aujourd'hui. Et un bref coup d'oeil sur ce que sera l'entreprise de demain.

L'HOMME DANS LE MILIEU URBAIN

Responsable:

M. André Thibeault, chef de service,
Recherche et planification, Hydro-Québec.

Animateur:

M. Pierre Olivier, Radio-Canada.

Invités spéciaux:

MM. Jacques Godbout, sociologue,
Centre de recherches urbaines et régionales,
Université du Québec;

Marcel Bussièrès, chef de service
en implantation industrielle, Hydro-Québec.

Yves Ryan, maire de la ville de Montréal-Nord,
Vice-président de la Communauté urbaine de
Montréal;

Mme Irena Lukosevicius, travailleuse sociale,
Service social de St-Henri.

A discuter: Avons-nous épuisé toutes les ressources que le milieu urbain nous offre? Quel rôle l'entreprise peut-elle jouer dans ce qu'on a appelé la ville inhumaine?

LE MILIEU FAMILIAL

Responsables:

Me Micheline Corbeil,
Corbeil et Bourbeau, avocats.

M. Henri Colas, trésorier adjoint,
Aluminium du Canada Limitée.

Animatrice:

Me Micheline Corbeil.

Invités spéciaux:

Hon. André Fauteux,
Juge à la Cour du Bien-être Social.

M. Gilles Lafrance, directeur adjoint,
Société du Service social aux familles.

Dr Robert Duguay, directeur de l'enseignement,
Hôpital St-Jean-de-Dieu.

A discuter: L'avènement des mariages de groupes et en série, les communes, la segmentation de la population selon les groupes d'âge sont autant de symptômes du malaise qui frappe la structure familiale telle que nous la connaissons. Celle-ci-est-elle appelée à se transformer en profondeur pour mieux répondre aux exigences d'une société en révolution?

LE MONDE DE L'ENSEIGNEMENT ET DES COMMUNICATIONS

Responsable:

M. Michel Guay, gérant,
Service de commercialisation, I.B.M. Canada Ltée.

Animateur:

M. Léo Dorais, recteur,
Université du Québec à Montréal.

Invités spéciaux:

MM. Gilles Bergeron, sous-ministre,
Ministère des Communications du Québec.

Demontigny Marchand, sous-ministre adjoint,
Ministère des Communications du Canada.

A discuter: A l'âge de l'éducation permanente, il se pourrait bien que les industries soient les universités de l'avenir. Comment résoudrons-nous l'éternel dilemme: former des spécialistes pour le marché du travail ou adapter les connaissances des généralistes à la situation particulière de l'entreprise?

L'HOMME FACE AU POUVOIR

Responsable:

M. Claude Parant, directeur,
Département de psychologie industrielle,
Université de Montréal.

Animateur:

M. Antonin Boisvert, directeur,
Campagne des Fédérations.

Invités spéciaux:

MM. Léopold Duquette, directeur régional
de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration.

André Déom, président,
Centre des dirigeants d'entreprises, et
associé de Ducharme, Déom et Associés;

Pierre Shooner, directeur général,
La Chambre de commerce du district de Montréal.

Charles Perreault, président,
Conseil du Patronat du Québec.

A discuter: Nous vivons à l'âge de la contestation. De nouvelles formes de participation au gouvernement naissent et pourtant, l'individu se sent de plus en plus impuissant face aux décisions qui sont prises concernant son avenir. Quels seront les modes d'action à la disposition des citoyens, dans l'avenir? Quel est le sort réservé aux corps intermédiaires?

"Bois et matériaux de construction"

Homme demandé pour commerce de détail, avec bonne expérience dans: comptabilité, ventes et préparation de commandes.

S'adresser à:

ADELARD GIROUX INC.
343, rue Saint-Joseph
Farnham, P.Q.

Téléphone: 293-5750; 293-4300 (soir)

Stage de formation sur la gestion des dossiers

Le plus nouveau des stages de perfectionnement organisés par la Chambre débutera le jeudi, 28 septembre. Il s'agit d'un stage non seulement nouveau, mais aussi unique en son genre. Son sujet: la gestion des dossiers.

Dans le monde où nous vivons, qui n'est pas aux prises avec de l'information contenue dans des dossiers? Les problèmes qui en découlent sont multiples: masse trop grande de dossiers, difficultés dans l'obtention d'information, coûts importants engagés dans l'équipement de conservation de documents... etc. Le but premier de ce cours est de vous faire connaître les techniques les plus récentes d'organisation des dossiers et de vous permettre par l'étude de cas concrets d'en faire l'application immédiate dans votre milieu de travail.

L'animateur du stage sur la gestion des dossiers est M. Denis Deslongchamps, responsable de la "gestion des documents" à l'Hydro-Québec. Par son travail actuel, par son expérience, ses études et ses recherches antérieures, M. Deslongchamps a acquis une compétence exceptionnelle sur tous les aspects de la question dont il discutera avec les participants à ce stage: inventaire des documents, analyse et évaluation, conservation, classement, circulation, etc...

La Chambre organise, cet automne, neuf autres stages sur les sujets suivants: informatique outil de gestion, leadership et communication, le marketing, modes de financement de l'entreprise, organisation de l'entreprise, la planification de l'entreprise, la stratégie financière et la politique de l'entreprise, les techniques de la vente, techniques modernes de sélection du personnel.

Pour vous inscrire, ou pour obtenir d'autres informations, vous vous adressez à Pierre Boucher (866-2861).

Service de formation sur mesure pour les entreprises

La Chambre offre un nouveau service à l'entreprise: un "service d'éducation permanente sur mesure". Tout chef d'entreprise, qu'il soit membre ou non de la Chambre, peut en bénéficier. La Chambre de commerce de Montréal peut se charger de concevoir, planifier et dispenser sur les lieux mêmes, de l'entreprise des cours spéciaux pour la formation ou le recyclage de son personnel. Des "cours maison" peuvent ainsi être organisés pour répondre à des besoins spécifiques et permettre aux dirigeants d'entreprise d'augmenter l'efficacité de leur personnel. Les intéressés communiquent avec Pierre Boucher (866-2861).

Salaire minimum fédéral

Le salaire minimum fédéral sera porté à \$1.90 le 1er novembre 1972, annonce la Gazette du Canada dans son édition spéciale du 24 juillet 1972.

Le nouveau taux du salaire minimum s'appliquera à toutes les personnes âgées de 17 ans ou plus, qui travaillent dans les industries relevant de la compétence du gouvernement fédéral.



DEPARTEMENT PERIODIQUES
BIBLIOTHEQUE NATION. QUE.
1700 RUE ST-DENIS,
MONTREAL 129, P. Q.



Commerce Montreal
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Montreal 128 Tel 866-2861

Au tournoi de golf de la Chambre
Félicitations à nos champions!

Le président du tournoi de golf, M. Gilles Boyer et les membres de son comité désirent féliciter les gagnants des trophées, lors du tournoi qui se tenait à Lachute, le jeudi 24 août:

Classe "A", trophée Dow:	M. Michel Duranceau
Classe "B", trophée Henri Ouimet:	M. Claude Ducharme
Classe "C", trophée Romain Bédard:	M. Roland Choinière
Classe "D", trophée Hiram Walker:	M. André Gauthier

La balle le plus près du trou, au 9ème, trophée Melchers: monsieur Jean-Paul Cristel.

La championne, chez les dames, trophée de la Banque Provinciale: madame Thérèse Duranceau.

Fait amusant à signaler: madame Duranceau est la mère de Michel, qui s'est mérité le trophée de la classe "A".

La Chambre de commerce de Montréal
Service des manifestations
1080, côte du Beaver Hall, 6e étage
Montréal 128.

Veillez me faire parvenir ____ billet(s) à \$7 chacun, pour le déjeuner au cours duquel se tiendra l'assemblée générale annuelle. (Pour cinq (5) billets et plus seulement) S.V.P. retenir la table au nom de _____

NOM _____ Entreprise _____

Adresse _____ Téléphone _____



MERCI !

Le président du comité "Sports et Divertissements" monsieur Gilles Boyer prie les compagnies suivantes d'accepter ses sincères remerciements pour leur généreuse contribution au succès du tournoi de golf qui a eu lieu au Club de Lachute, le jeudi 24 août. (Suite de la liste parue dans Commerce Montréal du 17 août 1972).

Société Financière Internationale
Ben Béland Inc.
Compagnie de papier Rolland Limitée
IMASCO Limitée
Canadien National
The Steel Company of Canada Limited
La Caisse de dépôt et de placement
du Québec
Payette Radio Limitée
Allied Bearing Company Limited
Madame Jacqueline Nault
Armand Des Rosiers Inc.
Henry Birks & Sons (Montreal)
Limited
Robert Mitchell Co. Ltd.
Gervais Chaise & Table
Le Club de Baseball de Montréal
Radio Mutuelle
Roy, Marchand Ltée
Jos. E. Seagram & Sons Ltd.
E. Deaudelin Inc.
La Distillerie Melchers Limitée
Ciments Canada Lafarge Ltée
Le Cinéma Elysée
Bright Wines
G. Lebeau Ltée
Hôtel Bonaventure
Lépine Laurier Inc.
Standard Paper Box
Catelli Limited
Courchesne, Larose Limitée
Madame Lalongé
Gaz Métropolitain

Clermont Motor Limited
L'Industrielle, Compagnie d'Assu-
rance
Roger Bisson & Associés
Robert Simpson Montreal Limited
Imperial Oil Limited
Laura Secord Candy Stores
Lalonde, Girouard, Letendre
Pharmacie Montréal
J.T. Gendron Inc.
Restaurant Beukiri
Faucher & Fils Limitée
Hébert Lumber Limited
La Brasserie Molson du Québec
Limitée
Imprimerie Gagné Limitée
La Compagnie Miron Limitée
George Painchaud Inc.
National Cash Register
Price Waterhouse
Trust Royal du Canada
Deschênes & Fils (1969) Ltée
Les Artisans Coopvie
DuBo Electric Ltée
Arsenault Transport
Lafrance Transport
Pepsi-Cola Canada Ltée
Dorval Builders Supplies
Comité paritaire du camionnage
Florent Tranchemontagne
Blue Bonnets Raceway
Zeller's Limited
Simard, Beaudry Inc.

Nous remercions également la compagnie CP Air et le Trust Général du Canada pour leur don pour un trou d'un coup. Malheureusement pour nos joueurs, ni les billets pour Lisbonne, ni les \$500 n'ont été gagnés.

